



VOGTSBURG

IM KAISERSTUHL

Nachrichtenblatt

Einladung zur öffentlichen Gemeinderatssitzung

Am **Dienstag, 22. Juni 2021, 19.00 Uhr**, findet in der **Lazarus-von-Schwendi-Halle** in **Vogtsburg-Burkheim** eine öffentliche Gemeinderatssitzung mit folgender

Tagesordnung statt:

1. Bekanntgabe der Beschlüsse aus nichtöffentlicher Sitzung vom 18.05.2021 sowie vom Technischen Ausschuss vom 15.06.2021
2. Bebauungsplan „Ersatzstandort Sport- und Freizeitanlagen Burkheim“, Offenlagebeschluss
3. Aufhebung der Satzung über die Gebühren für die Erstattung von Gutachten durch den Gutachterausschuss (Gutachterausschusssatzung)
4. Änderung der Satzung über die Erhebung von Verwaltungsgebühren (Verwaltungsgebührensatzung)
5. Neufassung der Verordnung zur Regelung des Gemeindegebrauchs im Bereich des Altrheins und seiner Nebenarme
6. Verschiedenes
7. Frageviertelstunde

Die Einwohner der Stadt Vogtsburg sind hierzu freundlich eingeladen.

Bitte beachten Sie die allgemeinen Hygienevorschriften. Beim Betreten der Halle bis zum Sitzplatz ist eine Mund-Nasen-Bedeckung zu tragen, ebenfalls beim Verlassen des Sitzplatzes. Der Haupteingang ist gleichzeitig auch der Ausgang.

Rathaus und Ortsverwaltungen geöffnet

Besuche nur nach vorheriger Terminabstimmung

Weiterhin ist der Besuch der Stadtverwaltung wie auch der Ortsverwaltungen **nur nach vorheriger Terminabsprache** möglich.

Diesen können Sie telefonisch oder per Mail mit der/dem jeweiligen Sachbearbeiter/in vereinbaren.

Diese Maßnahme ist aufgrund der aktuellen Situation weiterhin erforderlich, um Sie wie auch die Mitarbeitenden zu schützen.

So kann eine Vielzahl von Fragen bereits vorab geklärt und damit der Besuch, sollte dieser dann überhaupt noch erforderlich sein, so kurz als möglich gehalten werden.

Außerdem können Ansammlungen im Wartebereich verhindert werden.

Beim Betreten der Verwaltungsstellen sind geeignete Mund-Nasen-Masken gem. aktueller Coronaverordnung zu tragen und es sind die bekannten Hygienemaßnahmen einzuhalten.

Bitte beachten Sie dazu die Hinweise an den Eingängen.

Vielen Dank für Ihr Verständnis und bleiben Sie gesund!

Ihre Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl

Einladung zur öffentlichen Ortschaftsratsitzung Burkheim.

Am **Dienstag, 22.06.2021, 19:00 Uhr** findet in der Lazarus von Schwendi Halle in Vogtsburg-Burkheim eine öffentliche Ortschaftsratsitzung mit folgender **Tagesordnung** statt:

1. Bebauungsplanverfahren „Ersatzstandort Sport- und Freizeitanlagen Burkheim“; Offenlagebeschluss

Die Einwohner des Stadtteils Burkheim sind hierzu freundlich eingeladen.

AMTLICHER TEIL



VORANKÜNDIGUNG



Vogtsburger Sommerferienprogramm 2021

Liebe Jugendliche,
 liebe Eltern und Familien in Vogtsburg,
 die Corona-Situation hält weiter an.
 Durch die vielen Beschränkungen leiden besonders unsere Kinder unter dieser Situation.
 Da das Sommerferienprogramm 2020 ein so großer Erfolg war, möchten wir auch dieses Jahr den Kindern diese Freude bereiten.

Natürlich ist es auch dieses Jahr nicht einfach, ein umfassendes Programm wie in den Jahren zuvor, anbieten zu können, da weiterhin Vorsichtsmaßnahmen berücksichtigt werden müssen.

Deshalb ist es wichtig, dass Sie uns unterstützen, verantwortungsbewusst die Corona-Beschränkungen einzuhalten, um die Gesundheit der Familien und auch der Veranstalter nicht zu gefährden.

Für die Teilnahme am Sommerferienprogramm bitten wir Sie folgende Regeln zu beachten:

- Bitte seien Sie pünktlich beim Hinbringen und Abholen der Kinder bei der Veranstaltung.
- Die allgemeinen Hygienemaßnahmen der Corona-Verordnung sind einzuhalten.
- Bitte keine Speisen den Kindern mitgeben. Es dürfen nur beschriftete Trinkflaschen den Kindern mitgegeben werden.
- Es dürfen nicht spontan weitere Kinder zu der Veranstaltung mitgebracht werden.
- Geben Sie bitte Ihrem Kind eine Telefonnummer mit, damit im Notfall Sie angerufen werden können.
- Bei Veranstaltungen im Freien: Bitte sorgen Sie für wettergerechte Kleidung.

- Kinder müssen zu Hause mit Sonnencreme versorgt werden.
- Bitte rechtzeitig Bescheid geben, falls Ihr Kind nicht kann oder krank geworden ist.
- Personen, die in Kontakt zu einer infizierten Person stehen oder standen und seit dem Kontakt keine 14 Tage vergangen sind, sowie Personen, die Symptome eines Atemwegsinfekts oder erhöhte Temperatur aufweisen, dürfen an den Veranstaltungen nicht teilnehmen.

Sofern auch Sie gerne unser Sommerferienprogramm mit einer Veranstaltung bereichern möchten, dürfen Sie sich gerne bei Frau Hufenus (hufenus@vogtsburg.de; Tel. 07662/812 – 28) oder Frau Wiedemann (wiedemann@vogtsburg.de; Tel. 07662/812 – 29) melden.

Das Sommerferienprogramm erscheint voraussichtlich am 02.07.2021 im Nachrichtenblatt der Stadt Vogtsburg.

Ich wünsche dem Sommerferienprogramm eine gute Aufnahme und Resonanz und den Kindern und Jugendlichen viel Spaß und Freude bei den sommerlichen Aktivitäten in Vogtsburg.

Besonders danke ich allen Beteiligten, Gruppen, Vereinen und Ehrenamtlichen, die das Programm ermöglichen.

Ihr Benjamin Bohn
 Bürgermeister

Verkehrsbeschränkungen in Vogtsburg

WO	WANN	WAS
Achkarren		
Winzerweg	Voraussichtlich bis zum 25.06.2021	Vollsperrung für Erneuerung der Wasserleitung und Breitbandverlegung im Zuge des Winzerwegs
Burkheim		
Sponeckweg	Voraussichtlich bis zum 30.06.2021	Vollsperrung im Zuge des landwirtschaftlichen Weges „Sponeckweg“
Mühlenstraße im Bereich Nr. 27	Voraussichtlich bis zum 02.07.2021 (max. 7 Tage)	Halbseitige Sperrung und Gehwegsperrung wegen Gas- Hausanschlussarbeiten.
Winzerstraße im Bereich Nr. 8 auf der Höhe der Winzergenossenschaft	Voraussichtlich vom 21.06.2021 – 09.07.2021	Vollsperrung wegen Kabelverlegungsarbeiten
Oberrotweil		
Straße Am Badenbergl / Bachstraße im Bereich Nr. 17	Voraussichtlich bis zum 30.09.2021	Vollsperrung wegen Aufstellung eines Baukranes und zur Einrichtung eines Materiallagers für Rohbauarbeiten



KOMMUNALES TESTKONZEPT

Mit der erneuten Änderung der Corona Verordnung ist nun vieles wieder möglich. Es gibt aber weiterhin bei bestimmten Einrichtungen und Veranstaltungen die Anforderung, dass man entweder geimpft oder genesen ist oder negativ mit einem Schnelltest getestet wurde. Für Geimpfte, Genesene und Kinder unter 6 Jahren ist in diesen Fällen i.d.R. kein Schnelltest notwendig:

- **Geimpfte**
müssen einen Nachweis für einen vollständigen Impfschutz vorlegen –zum Beispiel den gelben Impfpass. Je nach Impfstoff bedarf es ein oder zwei Impfungen für einen vollständigen Schutz. Nach Abschluss der vollständigen Impfung müssen mindestens 14 Tage vergangen sein. Zusätzlich darf man keine Symptome einer möglichen Covid-19-Infektion aufweisen
- **Genesene**
benötigen den Nachweis für einen positiven PCR-Test (oder einen anderen Nukleinsäurenachweis), der mindestens 28 Tage und maximal sechs Monate zurückliegt. Zusätzlich darf man keine Symptome einer möglichen Covid-19-Infektion aufweisen
- **Kinder**, die das 6. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, ohne Covid 19 Symptome

Für alle anderen Personen gilt die Testpflicht z.B. bei einem Besuch der Innen-Gastronomie, im Freizeitpark oder bei Sport in Innenräumen (Fitnessstudio, Yoga, etc.).

Damit muss ein tagesaktueller oder maximal 24 Stunden alter Schnelltest (es gilt die angegebene Uhrzeit auf der Testbescheinigung) von einer zugelassenen Stelle vorgezeigt werden.

Die DRK Ortsvereine, die Stadt Vogtsburg und das Unternehmen Kaiserstuhl-Reisen bieten ihren Besucher*innen und Bürger*innen weiterhin umfangreiche Testmöglichkeiten an:

Testzeiten der DRK Ortsvereine:

Mittwoch, Freitag und Samstag von 18.00 bis 19.00 Uhr im kommunalen Testzentrum in der Festhalle Oberbergen

Der Schnelltestbus von Kaiserstuhl-Reisen steht zu folgenden Zeiten am Platz vor der Bürger- und Gästeinformation in Oberrotweil (Bahnhofstraße 20):

Täglich außer mittwochs von 12.00 bis 17.00 Uhr. Testmöglichkeit ohne Voranmeldung oder wahlweise auch mit Online-Anmeldung und anschließendem E-Mail-Versand des Testzertifikates:

www.schnelltestbus-vogtsburg.de

Bitte beachten Sie die aktuellen Hinweise im Nachrichtenblatt und auf den Internetseiten der Stadt Vogtsburg bezüglich zukünftiger Änderungen der Testzeiten.



CORONA SCHNELLTESTS IM KOMMUNALEN TESTZENTRUM

Wer kann sich testen lassen?

Alle Bürger*innen (Besucher*innen und Personen mit Wohnsitz in Vogtsburg) ab 6 Jahren ohne COVID 19 typische Symptome

Wo wird getestet?

Festhalle Oberbergen, Schulstr. 28, 79235 Vogtsburg-Oberbergen, Seiteneingang Parkplatz bei den DRK Garagen, bitte halten Sie im Anstehbereich die Abstandsregeln ein

Wann wird getestet?

- **Jeden Mittwoch von 18.00-19.00 Uhr**
- **Jeden Freitag und Samstag von 18.00-19.00 Uhr**
- **Nutzen Sie das gesamte Zeitfenster um sich testen zu lassen, letzte Anstehmöglichkeit ist um 19.00 Uhr.**
- Sie sehen vor Ort eine Warteschlange? Lassen Sie sich nicht abschrecken, es geht schnell voran.

Wie wird getestet?

Es stehen zwei Arten von zugelassenen Schnelltests zur Verfügung

- NEU** →
- Vorderer Nasenabstrich
 - Tiefer **Nasenabstrich (nach PCR Test der Goldstandard)**

Muss ich mich anmelden?

- Wir ermöglichen flexibel und kurzfristig einen Test ohne Terminvergabe.

Was muss ich mitbringen?

- Personalausweis
- FFP2 oder KN95 Maske, Kinder: Medizinischer Mund-Nasen-Schutz
- Mit ihrem Erscheinen beim Testzentrum willigen Sie automatisch in die Einverständniserklärung ein (kann auf der Homepage der Stadt Vogtsburg unter www.vogtsburg.de unter dem Button „Informationen zum Coronavirus“ angesehen werden.) Es ist kein separates Mitbringen der Einverständniserklärung nötig.

Weitere Fragen?

- Beantwortet die Organisatorische Leitung DRK des Testzentrums Katharina Strub unter 07662-1277.

Nutzen und unterstützen Sie unsere örtlichen Strukturen und die Möglichkeit sich bei uns testen zu lassen! Schützen Sie sich selbst und alle in ihrem Umfeld!

Die Vogtsburger DRK Ortsvereine
Die Stadtverwaltung

Corona Schnelltests auch für Erntehelfer/Innen im kommunalen Testzentrum

Auch Ihre **Erntehelfer/Innen** können sich in unserem kommunalen Testzentrum in Oberbergen testen lassen.

Sollten Sie eine große Anzahl von zu testenden Erntehelfer/Innen haben gilt folgendes:

- **Testung von mehr als 5 Saisonarbeitskräften muss vorab telefonisch angemeldet werden**
- **Bis zu 5 Saisonarbeitskräfte können ohne Anmeldung, ab 18.45 Uhr bis 19.00 Uhr zur Testung kommen**
- **Es muss eine Bescheinigung mitgebracht werden, auf der der derzeitige Aufenthaltsort mit Anschrift in Vogtsburg erkennbar ist, ebenso das Geburtsdatum der Person, falls dieses nicht auf dem Pass oder Personalausweis erkennbar ist und eine Telefonnummer des Betriebes**

Anmeldung bei Frau Strub, Organisatorische Leitung DRK des Testzentrums, unter 07662-1277.

Ihre Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl

STADT VOGTSBURG IM KAISERSTUHL



Bei der Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl gibt es in den Sommerferien (im Zeitraum vom 02.08. bis 10.09.2021), für 1- 2 Wochen, Stellen für

Schüler-Ferienjobs

**im Hauptamt, Bauamt,
im Servicebetrieb Vogtsburg,
zur Unterstützung des Hausmeisters
in der Grundschule sowie
des Bademeisters im Schwimmbad Oberrotweil**

**(Mindestalter 15 Jahre und noch Schüler/in
nach den Sommerferien)**

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, die Sie bitte bis zum **02.07.2021** senden an:

Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl
- Personalstelle -
Bahnhofstraße 20
79235 Vogtsburg-Oberrotweil
oder per Mail an personalstelle@vogtsburg.de



Für Auskünfte steht Ihnen unser stellv. Hauptamtsleiter Herr Martin Chrobok (07662 812 -22) gerne zur Verfügung.

Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl



Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl sucht **ab der Badesaison 2021** im Schwimmbad Oberrotweil

eine/n Mitarbeiter/in als Badeaufsicht zur Unterstützung des Bademeisters(m/w/d)

Voraussetzungen:

- Rettungsschwimmer in Silber
- Freude am Umgang mit Menschen
- Selbstständiges Arbeiten und zeitliche Flexibilität

Der Beschäftigungsumfang richtet sich nach Vereinbarung und Ihrer Flexibilität.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, die Sie bitte senden an:

Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl
- Personalstelle -
Bahnhofstraße 20
79235 Vogtsburg-Oberrotweil
oder per Mail an personalstelle@vogtsburg.de



Für Auskünfte steht Ihnen unser stellv. Hauptamtsleiter Martin Chrobok (Tel.: 07662 812 -22) gerne zur Verfügung.

www.vogtsburg.de

Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl



Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl bietet in der
Grundschule Oberrotweil

eine FSJ-Stelle (Freiwilliges Soziales Jahr)

an. Hier sind Sie unter anderem für die Unterstützung des Hausmeisters und der Betreuungskräfte zuständig. Das FSJ beginnt zum 01.09.2021.

Die Anstellung erfolgt über den Caritasverband der Erzdiözese Freiburg.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, die Sie bitte senden an:

Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl
- Personalstelle -
Bahnhofstraße 20
79235 Vogtsburg-Oberrotweil
oder per Mail an personalstelle@vogtsburg.de



Für Auskünfte steht Ihnen unser stellv. Hauptamtsleiter Herr Martin Chrobok (Tel.: 07662 812 -22) gerne zur Verfügung.

www.vogtsburg.de

Wir bitten um Beachtung!

Straßenbauarbeiten im Gewann Hüttenbergweg an den Wirtschaftswegen Hungertalweg, Viehweg, Rosenkranzgasse und Ameisentalweg in Vogtsburg-Bischoffingen

Sehr geehrte Winzerinnen und Winzer, die Modernisierungsarbeiten an den Wirtschaftswegen, Hungertalweg, Viehweg, Rosenkranzgasse und Ameisentalweg in Bischoffingen beginnen am Montag, 21.06.2021. Die gesamten Straßenbauarbeiten dauern bis voraussichtlich Freitag, 02.07.2021.

Die auszuführenden Arbeiten sind vom Wetter abhängig.

Während der Straßenbauarbeiten ist eine Vollsperrung im Hungertalweg, Viehweg, Rosenkranzgasse und Ameisentalweg erforderlich. Teilweise ist eine Umfahrung über andere Wirtschaftswegen vorhanden.

Die Zufahrt zu den anliegenden Rebgrundstücken ist möglich, es kann jedoch zu Behinderungen kommen. **Bitte beachten Sie unbedingt, dass frisch asphaltierte Wege nicht befahren werden dürfen!**

Wir bitten um Kenntnisnahme und Verständnis.

Stadtverwaltung Vogtsburg
im Kaiserstuhl



Bekanntmachung über die Genehmigung und das Inkrafttreten der 9. Änderung des Flächennutzungsplanes „Ersatzstandort Sport- und Freizeitanlagen Stadtteil Burkheim“ gemäß § 6 Abs. 5 BauGB

Das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald hat mit Schreiben vom 09.03.2021, Az. 410.2.12 - 621.31.02.09, die vom Gemeinderat der Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl am 26.01.2021 beschlossene 9. Änderung des Flächennutzungsplanes „Ersatzstandort Sport- und Freizeitanlagen Stadtteil Burkheim“ mit ihrer Begründung genehmigt.

Die Genehmigung der 9. Änderung des Flächennutzungsplanes wird hiermit ortsüblich gemäß § 6 Abs. 5 BauGB bekannt gemacht.

Mit dieser Bekanntmachung der Genehmigung wird die 9. Änderung des Flächennutzungsplanes „Ersatzstandort Sport- und Freizeitanlagen Stadtteil Burkheim“ wirksam.

Die Grenze des Geltungsbereichs der Flächennutzungsplanänderung ist im Übersichtsplan dargestellt.



Jedermann kann Einsicht in die 9. Änderung des Flächennutzungsplanes „Ersatzstandort Sport- und Freizeitanlagen Stadtteil Burkheim“ und die Begründung bei der Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl, Bahnhofstraße 20 verlangen. Zusätzlich stehen die Planunterlagen unter „https://stadt.vogtsburg.de/flaechennutzungsplan/Vogtsburg_FNP_Sport_und_Freizeitanlagen_9_Aenderung.pdf“ zur Verfügung. Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung, sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungs- und des Flächennutzungsplanes,
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Satzung schriftlich gegenüber der Gemeinde unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhaltes geltend gemacht worden sind.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2, sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen.

Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruchs herbeigeführt wird.

Hinweis:

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften dieses Gesetzes oder aufgrund dieses Gesetzes zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen (§ 4 Abs. 4 und 5 Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO)).

Dies gilt nicht, wenn:

1. die Vorschrift über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung des Feststellungsbeschlusses verletzt worden sind,
2. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 43 GemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat oder wenn vor Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 GemO genannten Frist die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich oder elektronisch geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach § 4 Abs. 4 Satz 2 Nr. 2 GemO geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 GemO genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Vogtsburg im Kaiserstuhl,
den 18.06.2021

Benjamin Bohn, Bürgermeister

Öffentlicher Zahlungshinweis:

Wir möchten Sie auf die Fälligkeit folgender Abgaben hinweisen:

Wasser- und Abwassergebühren 2. Abschlag 2021

Am **30. Juni 2021** ist der 2. Abschlag der Wasser- und Abwassergebühren fällig.

Die Höhe des Abschlagbetrages wurde mit der Endabrechnung für das Verbrauchsjahr 2020 mitgeteilt.

Wir bitten die Abgabepflichtigen den Fälligkeitstermin zu beachten und einzuhalten.

Durch pünktliche Zahlungen können die gesetzlich vorgeschriebenen Säumniszuschläge und Mahngebühren vermieden werden.

Bezahlen Sie deshalb bitte rechtzeitig zum abgegebenen Fälligkeitstermin und geben Sie das vollständige Buchungsscheit an.

Soweit Lastschrifteneinzugsermächtigungen / SEPA Lastschriftenmandate erteilt worden sind, werden die Abgaben zum Fälligkeitstermin abgebucht.

Ihre Stadtverwaltung Vogtsburg – Stadtkasse



Standorte Defibrillatoren

Achkarrer Krone, überdachte Weinterrasse,
Schloßbergstraße 15, 79235 Vogtsburg-Achkarren

Bahnhof Achkarren, am Bahnsteig,
Am Bahnhof 6, 79235 Vogtsburg-Achkarren

Ortsverwaltung Bickensohl,
Achkarrer Straße 12, 79235 Vogtsburg-Bickensohl

Ortsverwaltung Bischoffingen,
Talstraße 1, 79235 Vogtsburg-Bischoffingen

Öffentliche WC-Anlage Burkheim, Mittelstadt,
79235 Vogtsburg-Burkheim

Ortsverwaltung Oberbergen,
Kirchstraße 7, 79235 Vogtsburg-Oberbergen

Raiffeisenbank Kaiserstuhl, im Außenbereich beim Eingang,
Bahnhofstraße 22, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil

Ortsverwaltung Schelingen, Steingasse 2, 79235
Vogtsburg-Schelingen

Der Landschaftserhaltungsverband Breisgau-Hochschwarzwald e.V. informiert:

Ablagerungen und Müll gefährdet Böschungspflege

Die Böschungspflege ist wesentlich für die Erhaltung der Naturvielfalt in der Reblandschaft. Diese wird so durchgeführt, dass blütenreiche Bereiche erhalten bleiben oder sich künftig besser entwickeln können. Die Mahd ist wesentlich und stößt aktuell auf große Probleme. Durch Metallstäbe, Betonbrocken und anderen Ablagerungen entstehen große Schäden an den eingesetzten Maschinen. Bewirtschafter von Weinbergen sind gehalten, kein Material auf Rebböschungen abzulagern und Metallstäbe ordnungsgemäß zu entsorgen. Die Auffüllung mit Bauschutt ist verboten. Bitte entsorgen Sie keinerlei Unrat auf den Böschungen, in Gehölzen oder sonstigen Flächen! Es gefährdet die Landschaftspflege bei Ihrer Arbeit und macht die Pflege von Biotopen unmöglich.

Bewirtschafter landwirtschaftlicher Flächen sind gehalten, Unrat auf angrenzenden Böschungen zu entfernen und dies uns bzw. den Gemeinden zu melden.

Eine ordnungsgemäße Entsorgung ist bei den Annahmestellen der Gemeinden möglich. Für Schäden wird der Verursacher haftbar gemacht.

Geschäftsstelle des LEV e.V., Reinhold Treiber

NOTRUF UND BEREITSCHAFTSDIENSTE



Bürgermeisteramt Vogtsburg

Bahnhofstraße 20, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil
 Zentrale: 07662 812-0, Telefax 812-46

E-Mail: rathaus@vogtsburg.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag

Dienstag

08.00 bis 12.00 Uhr

14.00 bis 18.30 Uhr

E-Mail-Adresse für Nachrichtenblatt-Texte:

nachrichtenblatt@vogtsburg.de

Bürgermeister Bohn 812-24
 Bürgermeister-Sekretariat, Frau Dägele 812-24

Hauptamt

Amtsleitung, Herr Ober 812-21
 Sekretariat, Frau Berger 812-25
 Stellv. Amtsleitung/Personalwesen, Herr Chrobok 812-22
 Sozial- und Feuerwehrwesen, Rentenversicherung, Frau Immele 812-27
 Alters- und Ehejubiläen, Frau Hettich 812-36
 Pass-/Melde-/Standesamtswesen
 Frau Wiedemann 812-29
 Frau Hufenus 812-28
 Nachrichtenblatt/Fundbüro/Friedhofsverwaltung/
 Standesamtswesen, Frau Kamenzin 812-26
 Grundbucheinsichtsstelle/Ratschreiber, Herr Imbery 812-37
 Schwimmbad, Herr Haake 6147

Rechnungsamt | rechnungsamt@vogtsburg.de

Amtsleitung/Allg. Finanzangelegenheiten, Herr Berwing 812-40
 Stellv. Amtsleitung/Wassergebühren, Herr Karschewski 812-41
 Miet-, Nebenkostenabrechnung/Sonstige Einnahmen,
 Frau Schweitzer 812-42
 Steuerveranlagung, Frau Gut 812-47
 Leitung Stadtkasse, Herr Hödle 812-45
 Stadtkasse, Herr Wolf 812-44
 Forstverwaltung/Revierförsterin, Frau Hempelmann 0162 2550711
 (laura.hempelmann@lkbh.de)

Bauamt

Amtsleitung, Frau Federer 812-34
 Sekretariat, Frau Hiß 812-30
 Stellv. Amtsleitung, Frau Thimm 812-32
 Bauanträge/Baulasten, Frau Kreutner 812-32
 Tiefbau/Straßenbeleuchtung, Herr Hohwieler 812-33
 Wassermeister, Herr Keller 0151 62849152
 Klärwerk, Herr Aleksiev-Thoma 812-90
 Servicebetrieb Vogtsburg, Herr Dägele 812-80

Touristik-Information Vogtsburg i. K. 94011

Gemeindevollzugsdienst 07667 832-124

Sprechzeiten der Ortsverwaltungen

Achkarren, Telefon 285

Dienstag, 08.30 bis 11.30 Uhr | Donnerstag, 08.30 bis 11.30 Uhr

Bickensohl, Telefon 296

Dienstag, 14.00 bis 17.00 Uhr | Donnerstag, 08.00 bis 11.00 Uhr

Bischoffingen, Telefon 219

Dienstag, 08.00 bis 11.00 Uhr | Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr

Burkheim, Telefon 272

Dienstag und Donnerstag, 9.00 bis 12.00 Uhr

Oberbergen, Telefon 239

Dienstag, 14:00 bis 18:00 Uhr | Freitag, 08.00 bis 11.00 Uhr

Oberrotweil, Telefon 80130

Dienstag, 14.00 bis 18.00 Uhr | Freitag, 08.00 bis 11.00 Uhr

Schelingen, Telefon 251

Mittwoch, 08.00 bis 11.00 Uhr

Bereitschaftsdienst

Samstag, 19.06.2021:

Apotheke am Rathaus, Hinter den Eichen 6,
 79276 Reute, Breisgau, Tel.: 07641 - 91 29 12

Sonntag, 20.06.2021:

Europa-Apotheke, Richard-Müller-Str. 3 C,
 79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 94 20 55

Apothekennotdienst im Internet: www.aponet.de oder unter
 Tel.-Nr. **22 8 33** von jedem Handy, ohne Vorwahl

Ärztlicher Bereitschaftsdienst 116 117
 (www.kvbawue.de/buerger/notfallpraxen)

Kinderärztlicher Notfalldienst 116 117

Augenärztlicher Notfalldienst 0180/60 75 311

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst am Wochenende

Den tierärztl. Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.

Zahnärztliche Notrufnummer 0180 - 3 222 555 41

DRK

Rettungsdienst / Notfallrettung 112
 Krankentransport 0761 / 1 92 22
 Rettungshundestaffel Freiburg 0761 / 1 92 22

Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen 08000 116 016

Sprechzeiten der Polizei

Zu den üblichen Sprechzeiten ist PHK Ciesel unter
 Tel. **07667/9117-130** beim Polizeirevier Breisach für Sie erreichbar.
 Außerhalb der regulären Arbeitszeit ist das Polizeirevier Breisach unter
07667/91170 oder unter der **Notrufnummer 110** zu erreichen.

Wasserversorgung

Außerhalb der regulären Arbeitszeit 81290

Strom:

Netze BW, Rheinhausen Störungsnummer: 0800 3629477

Erdgas:

badenova AG & Co.KG, Störungshotline: 0800 2767767
 Bereitschafts- und Entstörungsdienst rund um die Uhr;
 Servicehotline: 0800 2838485
 von Montag – Freitag von 08.00 – 18.00 Uhr

Grünschnitt-Sammelstelle, Hinter der Mühle, Niederrotweil

Öffnungszeiten: **mittwoch von 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr und**
samstags von 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr

Bitte getrennte Anlieferung von Reisig u. Gras/Laub/Krautiges beachten.

Dorfhelferin/Familienpflegerin Stationsgebiet Kaiserstuhl

Einsatzleiterin: Marion Immele Tel. 07662/812-43

Email: marion.immele@dorfhelferinnenwerk.de

Stationsgebiete: Breisach, Ihringen, Vogtsburg

Kirchliche Sozialstation Kaiserstuhl-Tuniberg e. V.

Pflege zu Hause, Hauswirtschaft, Essen auf Rädern in Breisach, Ihringen,
 Meringen und Vogtsburg, Freiburger Straße 6,
 Tel. 07667 90588-0 Fax -30 Pflegedienstleitung: C. Friese / I. Wagner
 E-Mail: info@sozialstation-breisach.de, www.sozialstation-breisach.de

IMPRESSUM

Herausgeber: Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl,
 79235 Vogtsburg-Oberrotweil, Tel. 07662/8120

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: der Bürgermeister.
Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co.
 KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11;
 Telefax: 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de,
 Homepage: www.primo-stockach.de

Redaktionsschluss: Dienstag, 12.00 Uhr • **Anzeigenschluss:**
 Dienstag 12.00 Uhr in Vogtsburg, Mittwoch 15.00 Uhr in Stockach

NICHTAMTLICHER TEIL



EVANG. KIRCHENGEMEINDEN VOGTSBURG

Evangelische Gottesdienste

Unsere Gottesdienste

Sonntag, 20. Juni 2021

Bischoffingen 10.00 Uhr Gottesdienst (Frau Hellerich)

Bitte informieren Sie sich über unsere Schaukästen und unsere Homepages über kurzfristige coronabedingte Änderungen: www.kirche-bickensohl.de, www.ev-kirche-bischoffingen.de.

KATH. PFARRGEMEINDEN VOGTSBURG

Unsere Gottesdienste

Freitag, 18.06.

Oberrotweil 18.30 Uhr Psalmgebet
(Begrenzte Teilnehmerzahl 50 Personen)

Samstag, 19.06.

Oberbergen 18.30 Uhr Eucharistiefeier am Vorabend
(Begrenzte Teilnehmerzahl 33 Personen)

Sonntag, 20.06.

Achkarren 10.00 Uhr Eucharistiefeier
(Begrenzte Teilnehmerzahl 31 Personen)

Burkheim 10.00 Uhr Eucharistiefeier
(Begrenzte Teilnehmerzahl 26 Personen)

Schelingen 10.00 Uhr Eucharistiefeier
(Begrenzte Teilnehmerzahl 24 Personen)

Oberrotweil 16.00 Uhr Familiengottesdienst nur mit Anmeldung

St. Michael 19.00 Uhr Eucharistiefeier mit Pater Thimm
(Begrenzte Teilnehmerzahl 27 Personen)

Montag, 21.06.

Achkarren 18.30 Uhr Psalmgebet
(Begrenzte Teilnehmerzahl 31 Personen)

NEUAPOSTOLISCHE KIRCHE

Gemeinde Bötzingen, Markgrafenstraße 8
Gottesdienste sonntags 09.30 Uhr und mittwochs 20.00 Uhr

SEELSORGEEINHEIT VOGTSBURG

Herzliche Einladung zum Familiengottesdienst

am Sonntag, 20.06.2021 um 16.00 Uhr
in der Kirche in Oberrotweil nur mit Anmeldung!

HEILIGE MESSE

mit klassischer und zeitgenössischer Musik
Kirche St. Michael zu Niederrotweil

Werke von:

Johann Sebastian Bach, Pelazzo Giovanni Marie, Girolando Frescobaldi, Zsolt Garonyi, Georg Muffat, Friedrich Kuhlau und Eugène Bozza

mit **Judith Bestert - Orgel**
Haruka Kotato - Flöte
Sonntag, 20. Juni, 19 Uhr

BILDUNGSWERK

*-Open Air mit Flair:-
Vorankündigung*

Vogtsburger Sommernachtskino
13. und 14. August 2021

Ja – wir wagen es! Die Wiese hinter der Turnhalle in Oberrotweil soll dieses Jahr wieder zur Filmwiese werden. Wer uns unterstützen möchte, kann dies gerne tun. Wir freuen uns sowohl über tatkräftige als auch finanzielle Unterstützung.

Filmvorschläge können bis Montag, 21. Juni an wunschfilm@bildungswerk-vogtsburg.de gesendet werden.

Das Orga-Team trifft sich am Dienstag, 22. Juni für das nächste Arbeitstreffen um 19h hinter der Schule in Oberrotweil.

Für Bewirtung und ein entsprechendes Vorprogramm wird selbstverständlich wieder gesorgt werden.

Veranstalter ist das Bildungswerk Vogtsburg
Kooperationspartner: Stadt Vogtsburg
Schirmherr: Bürgermeister Benjamin Bohn

Naturzentrum Kaiserstuhl

Nur was man kennt, sieht man auch!

Die besondere Flora und Fauna möchte entdeckt werden. Einige **Exkursionen** sind ausgefallen, andere wurden verschoben. Das **aktuelle Programm** können Sie unter www.naturzentrum-kaiserstuhl.de nachlesen/ausdrucken. Zu den Exkursionen ist eine **Anmeldung erforderlich**. Die Vorlage eines Corona-Tests ist entfallen. Bitte denken Sie an gutes Schuhwerk, Wasser und Sonnenschutz.

Besuchen Sie uns in unseren **Ausstellungsräumen**, holen Sie sich Tipps und Informationen oder lassen Sie sich von uns ganz persönlich beraten. Wir zeigen aktuell eine neue **Fotoausstellung „Faszination Naturfotografie“** mit Tierfotos rund um den Kaiserstuhl von Hannes Bonzheim.

Samstag, 19.6., 8-10.30 Uhr
Gefiederte Seltenheiten am Scheibenbuck
Ausgebucht!

Sonntag, 20.6., 10-12 Uhr
Artenvielfalt im Biotop Weinberg
Mit der Winzerfamilie streifen wir durch dieses summende Biotop und erfahren mehr von einer artenfördernden Bewirtschaftung; danach Weinprobe mit neuen Rebsorten. Bahlingen, Rathaus Infosäule, Webergässle, Familie Kiefer, 10 € inkl. Wein

Samstag, 26.6., 18-20 Uhr
Biologische Vielfalt in den Lösswänden bei Endingen
Was haben Blumen, Bienenfresser und Wildbienen miteinander zu tun? Endingen, P bei Stadthalle/Gasthaus Schützen, Hannelore Heim, 7 €. Bitte Fernglas mitbringen.

Sonntag, 27.6., 9-11.30 Uhr
Vogelwelt am Belschberg
Entdecken Sie gemeinsam mit einem jungen, ambitionierten Ornithologen Bienenfresser, Schwarzkehlchen, Wiedehopf, Zaunammer und vieles mehr. Wasenweiler, P Bahnhof, Hannes Bonzheim, 7 €. Bitte Fernglas mitbringen.

Öffnungszeiten:

Montag + Donnerstag 10-12 Uhr, Samstag 15-17 Uhr
Einlass nur mit Mund-Nasenschutz, wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Kontakt + Information:

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.
Birgit Sütterlin & Reinhold Treiber
Bachenstr. 42, 79241 Ihringen
Tel: 07668 7108 80 (Mo + Do 10-12 Uhr)
Email: info@naturzentrum-kaiserstuhl.de
www.naturzentrum-kaiserstuhl.de

JMS Jugendmusikschule Kaiserstuhl-Tuniberg

Franziskaner-Klostergarten-Verein Breisach e.V.
Jugendmusikschule Westlicher Kaiserstuhl-Tuniberg
laden ein zur

Sommermusik Open-Air-Konzert der Jugendmusikschule Freitag, 25. Juni 2021, 19.00 Uhr, Klostergarten Breisach

Der Franziskaner Klostergarten-Verein Breisach und die Jugendmusikschule Westlicher Kaiserstuhl-Tuniberg (JMS) veranstalten gemeinsam am Freitag, 25. Juni 2021 um 19.00 Uhr ein Open-Air-Konzert im Klostergarten auf dem Münsterberg in Breisach.

Geboten wird Musik aus verschiedenen Epochen, sowohl solistisch, als auch im Ensemble. Zu hören sein werden die Instrumente Violine, Cello, Querflöte, Blockflöte, Gitarre, Klavier Klarinette, Horn, Tenorhorn und Tuba. Im Anschluss an das Konzert besteht die Möglichkeit, sich über den JMS-Unterricht zu informieren.

Der Besuch des Konzerts ist nur mit namentlicher Anmeldung für den Datennachweis möglich. Die Anmeldung erfolgt per E-Mail an: Franziskaner-Klostergarten@gmx.de

Bitte Name, Telefon (für evtl. Absage der Veranstaltung) und Anzahl der zusammengehörigen Plätze angeben. Die Plätze werden am Konzertabend zugewiesen.

Aktuell ist kein Testnachweis notwendig, da das Konzert komplett im Freien stattfindet. Falls sich das wieder ändert, so informieren wir Sie auf unserer HP:
www.franziskaner-klostergarten-breisach.de

Weiterhin muss auf Abstand geachtet und ein Mundschutz beim Hereinkommen und im Garten getragen werden, auf den Plätzen dann nicht mehr. Es handelt sich wieder um ein Klappstuhl-Konzert, die Besucher werden gebeten, ihre eigenen Stühle mitzubringen. Einlass: 18 Uhr.

Der Eintritt ist frei, Spenden sind erwünscht. Vor und nach dem Konzert gibt es eine Bewirtung durch den Klostergarten-Verein. **Bei Regen entfällt das Konzert.**

Die Gemeindebücherei informiert:

Liebe Besucherinnen und Besucher die Gemeindebücherei **ist wieder ohne Terminvereinbarung geöffnet:**

Öffnungszeiten:

Immer donnerstags von 15.30. Uhr bis 17:30 Uhr

Die Bücherei finden Sie:

Im Untergeschoss der Wilhelm-Hildenbrand-Schule (Eingang hinter dem Gebäude beim Klettergerüst) Eisentalstraße 12 in Oberrotweil

Die an der Bücherei ausgehängten Hygienevorschriften sind zu beachten!



Gemeinde Bötzingen

Bei der Gemeinde Bötzingen ist **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** die unbefristete Stelle als Mitarbeiter (m/w/d) in Vollzeit im Ortsbauamt für den Bereich

Gebäudemanagement und Klimaschutz zu besetzen.

Die detaillierte Stellenbeschreibung finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Bötzingen unter www.boetzingen.de, Rubrik Aktuelles / Ausschreibungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung bis spätestens **11. Juli 2021** an die **Gemeinde Bötzingen, Hauptstr. 11, 79268 Bötzingen** oder an christian.bodynek@boetzingen.de.

Bei Fragen steht Ihnen Herr Christian Bodynek, unter 07663 / 9310-27, gerne zur Verfügung.

Präventionshinweise des Polizeipräsidiums Freiburg aufgrund aktueller Betrugsstraftaten (Teil 1):

Betrug durch falsche Polizisten am Telefon

Polizist, Staatsanwalt oder Anwalt:

Am Telefon geben sich Betrüger als vertrauenswürdige Personen aus, um Geld zu erbeuten.

Die Täter schaffen es, ältere Menschen am Telefon zu verunsichern oder zu verängstigen. Viele sind dann bereit, Bargeld oder Wertsachen an die Kriminellen zu übergeben

Aktuell behaupten die Betrüger, dass **ein naher Angehöriger einen schweren Verkehrsunfall verursacht habe und nun eine Kautionszahlung zu bezahlen sei.**

Ein angeblicher Anwalt holt dann das Ersparte ab. Ebenfalls neu ist, dass der angebliche Polizist am Telefon **die Kontodaten abfragt** und anschließend **ein angeblicher Staatsanwalt das „vor-die-Tür-legen“ der EC-Karte** auffordert.

In beiden Fällen sind die herausgegebenen Wertgegenstände unwiederbringlich weg.

Tipps der Polizei

- Lassen Sie sich nicht unter Druck setzen. **Legen Sie den Hörer auf, wenn Ihnen etwas merkwürdig erscheint.**
- Sprechen Sie am Telefon **nicht über Ihre persönlichen und finanziellen Verhältnisse.**
- Übergeben Sie **niemals Geld- oder Wertgegenstände an unbekannte Personen.**
- Sprechen Sie mit Ihrer Familie oder anderen Vertrauten über den Anruf.
- **Wenn Sie unsicher sind:** Rufen Sie die **Polizei unter der 110 (ohne Vorwahl)** oder Ihre örtliche Polizeidienststelle an. Nutzen Sie **nicht** die angebotene Rückrufnummer.

Haben Sie weitere Fragen oder möchten Sie sich beraten lassen, so melden Sie sich gerne über freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de.

Wir möchten, dass Sie sicher leben!

Ihr Polizeipräsidium Freiburg

VEREINSMITTEILUNGEN



Achkarrer Dorfladen

Liebe Kunden, Freunde und Gönner unseres Dorfladens!

Am Samstag, den 3. Juli werden wir in unserer Abhol-Bar frische warme Schnitzelweckle anbieten... wahlweise Puten- oder Schweineschnitzel!

Abholung von 11.45 Uhr bis 12.30 Uhr
Nur auf Vorbestellung bis 1. Juli 2021.

Diese nehmen wir gerne persönlich im Dorfladen oder auch telefonisch unter der Telefonnummer 94 99 462 entgegen.

Herzliche Grüße

Euer Dorfladen-Team



Bürgerenergiegenossenschaft Solarpark Vogtsburg eG

Feststellung der Ergebnisse der schriftlichen Generalversammlung 2021 für das Geschäftsjahr 2020

Als Versammlungsleiter der schriftlichen Generalversammlung der Bürgerenergiegenossenschaft Solarpark Vogtsburg eG für das Geschäftsjahr 2020 stelle ich nach der Auszählung der Abstimmbögen folgendes Ergebnis fest:

An der Generalversammlung haben 136 Mitglieder durch Stimmabgabe teilgenommen

1. Beschlussfassung über den Umfang der Bekanntgabe der Bescheinigung der WPG Bansbach
Die Zustimmung ist mit **131 Ja-** und **2 Nein-**Stimmen erfolgt
2. Beschlussfassung über die Feststellung des Jahresabschlusses und die Verwendung des Jahresüberschusses 2020
Die Zustimmung ist mit **134 Ja-** und **1 Nein-**Stimmen erfolgt
3. Beschlussfassung über die Entlastung der Mitglieder des Vorstandes
Die Zustimmung ist mit **133 Ja-** und **0 Nein-**Stimmen erfolgt
4. Beschlussfassung über die Entlastung der Mitglieder des Aufsichtsrates
Die Zustimmung ist mit **133 Ja** und **0 Nein-**Stimmen erfolgt.
5. Wahlen zum Aufsichtsrat brachte folgendes Ergebnis:
Bernd Dägele: **131 Ja-** und **4 Nein-**Stimmen
Michael Hettich: **129 Ja-** und **4 Nein-**Stimmen
Sigmund Höre: **131 Ja-** und **0 Nein-**Stimmen

Vogtsburg, den 14.06.2021

Benjamin Bohn (Aufsichtsratsvorsitzender)
Hans-Peter Vögtle (Vorstand)
Walter Bitzenhofer (Vorstand)



Bürgerinitiative

Bürgerinitiative für eine vertragliche Retention Breisach / Burkheim e.V.

Information für die Mitglieder und Freunde der Bürgerinitiative für eine vertragliche Retention Breisach/Burkheim e.V.

Durch die Corona Pandemie konnten wir seit längerem leider keine Mitgliederversammlung mit umfangreichen Informationen zum Baubeginn des Rückhalterhauses Breisach/Burkheim durchführen. Auch die anstehenden Neuwahlen zum Vorstand waren daher nicht möglich.

Wir hoffen nun, dass durch den Rückgang der Einschränkungen eine Zusammenkunft demnächst wieder möglich sein wird.

Mit den Bürgermeistern in Breisach und Vogtsburg stehen wir in Verbindung, um einen Termin und den Ort dafür festzulegen.

Einladungen mit der Tagesordnung werden rechtzeitig verschickt.



FC Vogtsburg

Paella – das Reisgericht aus der Pfanne – nur das „Original“ beim FC Vogtsburg.

Es gibt wieder das mediterrane Festessen mit Tradition - die legendäre Paella.

Bestellen, abholen und essen.

Wann? Am Samstag, den 03. Juli 2021 von 18:00 und 21:00 Uhr beim Clubheim *Hinter der Mühle*.

Schlemmen Sie ihre Paella unter der Pergola oder bestellen Sie ihre Portion zum Mitnehmen.

**Ein Anruf zur Vorbestellung oder Reservierung genügt.
Wir nehmen Ihre Bestellung bis zum 29. Juni 2021 unter
Tel. 0172-5916982 gerne entgegen.**

Unsere Angebote:

Paella Menü für EUR 12,- pro Person

Spezialmenü „90 Jahre FCV“ für 2 Personen: Paella & 1 Flasche gekühlten Sommerwein für EUR 30,- (nur To-Go)

Fußball Vorbereitungsspiel ab 17:00 Uhr: Die 1. Mannschaft des FC Vogtsburg trifft auf die neu gegründete SG Ihringen-Wasenweiler. Spannung ist garantiert!

Wir würden uns freuen, Sie bei uns Hinter der Mühle zum Essen und / oder zum Fußballschauen begrüßen zu dürfen!

Ihr FC Vogtsburg

Hinweis:

Bitte beachten Sie die geltenden Hygienevorschriften und Abstandsregeln! Vielen Dank. Der Alkoholausschank ist uns nicht gestattet!

Einladung zum

1. Online-BezirksLandFrauentag

Liebe LandFrauen, Liebe LandMänner, Liebe LandMädchen, hiermit laden wir Euch recht herzlich zu unserem **1. Online-BezirksLandFrauentag** ein.

Wir feiern unser 50. Jubiläum zu einer ungewöhnlichen Zeit, an einem ungewöhnlichen Ort:

Sonntag, 11. Juli 2021 um 9.30 Uhr

Das Treffen findet als **Zoom-Meeting** statt und dauert bis 12.30 Uhr.

Wie in jedem Jahr gibt es prominente Gäste. **Aber - die Stars des Tages seid ihr!**

Zusammen wird gefeiert, gestaunt und gelacht.

Ein Highlight an diesem Sonntagvormittag ist der Vortrag von Anke Precht:

Be happy- Wie Du Dich zum Glückspilz machst

Wir bitten um Anmeldung pro Endgerät bis zum 5. Juli 2021 direkt unter landfrauen.bezirk.freiburg@gmail.com mit Vor- und Zuname und Ortsverein.

Der Zugangslink wird nach dem 5.7. zugesandt!

Mit freundlichen Grüßen

Die Mitglieder des Bezirksvorstands

Vielfalt bereichert-
GEMEINSCHAFT bewegt.

Das Programm

9.30 Uhr	Bilderrückblick 50 Jahre LandFrauenbezirk Freiburg (stv. Bezirksvorsitzende Kathrin Leininger & Rechnerin Trudel Gugel)
10.00 Uhr	Begrüßung • Bezirksvorsitzende Christiane Wangler • Präsidentin Rosa Karcher
10.15 Uhr	Zuschaltung zu den Ortsvereinen
11-12.00 Uhr	Vortrag Anke Precht
12.00 Uhr	Verabschiedung durch Christiane Wangler
12.15 Uhr	Bildergalerie

Ein Highlight an diesem Sonntagvormittag ist der Vortrag von Anke Precht:

Be Happy - Wie du dich zum Glückspilz machst

Wir alle streben nach Glück. Warum aber finden wir es so selten? Im Vortrag gehen wir zusammen dem Mysterium Glück auf die Spur. Wir schauen uns an, was Glück ist und was nicht, und warum schon das wichtig und hilfreich ist – und natürlich, wie man glücklich werden kann. Es ist nämlich gar nicht so schwer, wenn du das Richtige tust. Dazu untersuchen wir die längste Studie der Welt zum Glück und lernen kleine und spannende Übungen kennen, die schnell etwas glücklicher machen. Außerdem beschäftigen wir uns mit der Frage, wie man erfolgreich Gewohnheiten verändert, um das aus dem Leben zu verbannen, was unglücklich macht und das einzuladen, was dem Glück Flügel verleiht.

Anke Precht ist Psychologin, Sport-Mentaltrainerin und Autorin mehrerer Bücher. Dabei interessiert sie vor allem die Frage, wie man langfristig glücklich, mental stark und resilient, also widerstandsfähig wird und bleibt. Zu diesen Themen hält sie Vorträge und Seminare. Mit ihrem Mann und drei Kindern lebt sie in Offenburg, wo sie auch ihre Praxis hat.

Liebe Mitglieder,

zu unserem 50jährigen Bezirksjubiläum hat Kathrin Leininger eine neue Homepage: www.landfrauen-bezirk-freiburg.de gestaltet.

Mit neuer moderner Art, die alle 32 Ortsvereine präsentieren soll und nun auch als Netzwerktool dienen kann.

Die Rubrik „**Marktplatz**“ - Was Frauen zu bieten haben – ist eine Idee, unseren Frauen im Ländlichen Raum eine Plattform zu geben, um auf sich aufmerksam zu machen.

Eine Präsentation mit Verlinkung zum Betrieb ist für alle Mitglieder des LandFrauenbezirks möglich. Anmeldungen zur Verlinkung Eurer Webseite oder Info über Euch und Euer Tun per Email an den Bezirk Freiburg: landfrauen.bezirk.freiburg@gmail.com

Durch die pandemiebedingte Durststrecke möchte der Bezirksvorstand hier unseren Mitgliedern die Chance dieser Öffentlichkeitsarbeit anbieten. Informationen über Hofläden, Ferienwohnungen und Campingstellplätze sind stark gefragt. Die vielseitigen Talente und Unternehmen mit Herzblut unserer Mitglieder können unter dieser neuen Rubrik ersichtlich werden.

Getreu dem Verbandsmotto „Vielfalt bereichert- Gemeinschaft bewegt“ möchte der Bezirksvorstand hier wieder ein Signal setzen. Viele Mitglieder nutzten für Ihre Existenzgründung, die Fördermaßnahme des (IMF) innovative Maßnahmen für Frauen im Ländlichen Raum.

Schulungen, Seminare und Vorträge unseres LandFrauenverbands Südbaden sind ein wichtiges kostengünstiges Angebot zum Existenzhalt.

Aktuell gab es ein Seminar „Videodreh“ mit Sebastian Wiegmann, das viele UnternehmerInnen nun für Ihre Öffentlichkeitsarbeit nutzen werden.

Bei der neuen Homepage findet sich eine Auflistung aller Partner des Bezirks in vielen Bereichen mit weiteren Telefonnummern und Informationen.

Verbundene Grüße die Mitglieder des Bezirksvorstands

Christiane Wangler

Hauptstr.60, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil



Schwarzwaldverein Ortsgruppe Vogtsburg

Es geht wieder los!!!

Einladung zur Wanderung auf der Steckleachtour in Oberglottertal am Sonntag, 27.06.2021

Wir treffen uns am Sonntag, 27.06.2021 um 9.30 Uhr am Bahnhof in Oberrotweil und bilden Fahrgemeinschaften nach Oberglottertal zum Wanderparkplatz Steckleweg.

Tourenbeschreibung: Zunächst wandern wir am Stecklebach entlang, bergauf in den Wald. Über Waldwege mit gelegentlichen Ausblicken führt uns der Weg in Richtung Schwarzwaldklinik nach Glottertal. Von dort geht es dann an der Glotter entlang, wieder zurück zum Wanderparkplatz.

Streckenlänge: ca 12km

Dauer: reine Wanderzeit ca. 3,5 Std.

Auf-/Abstieg: 300 m

Coronaschutzmaßnahmen: Maskenempfehlung während der Autofahrt für Nicht-Familienmitglieder, Abstandsregeln beachten!

Einkehrmöglichkeiten:

sind vorerst nicht eingeplant, können privat, nach den geltenden Bedingungen durchgeführt werden.

Wanderführerin:
Heidi Schmidlin
Tel. 07662-6560

Wir freuen uns über Ihre Teilnahme, nach fast 1 Jahr Pause!

Ihr Schwarzwaldverein Vogtsburg-Kaiserstuhl

Stadtkapelle Burkheim

Leckere Kuchen und Torten zum Mitnehmen

Sonntag, 27. Juni 2021
13:30 Uhr bis 16:30 Uhr

am Winzerkeller der Burkheimer Winzer

Die Musikerinnen und Musiker zaubern in ihren Backstuben feinste Leckereien, die wir Ihnen gerne zur Mitnahme nach Hause anbieten möchten. Nur solange der Vorrat reicht! Gerne dürfen eigene Transport-Behältnisse mitgebracht werden.

Bitte beachten Sie die Verhaltens- & Hygieneregeln vor Ort!

Mund- & Nasenschutzmaske nicht vergessen!

Ihre Stadtkapelle Burkheim e. V.



Turnverein Oberrotweil von 1887

Hallo Kinder, liebe Mitglieder

... jetzt geht's wieder los ...

Ab Montag, dem **21. Juni 2021**

nehmen wir unseren Trainingsbetrieb wieder vollständig in allen Gruppen auf.

Gymwelt des Turnverein Oberrotweil

Yoga, Aerobic, Nordic Walking, Fitness und Fitnessraum in der Turnhalle Oberrotweil, Lauftreff, Jumping 4you
Die Übungsleiter würden sich freuen, wieder mit allen Mitgliedern und Neueinsteigern an den gewohnten Plätzen und Zeiten voll durchstarten zu können.

Bei Rückfragen Karin Schätzle unter 07662/6571 oder per E – Mail: tv-oberrotweil@t-online.



Winzerkreis Oberrotweil

Endlich ist es wieder so weit, dass die jährliche

Rebbegehung

mit unserm Weinbauberater Tobias Burtsche wieder stattfinden kann.

Mittwoch, den 23. Juni

Treffpunkt ist im Gewinn Holdergasse um 18.00 Uhr.

Eingeladen dazu sind alle interessierten Winzer.

Themen sind unter anderem:

Aktueller Stand der Vegetation und des Pflanzenschutzes

Wir bitten alle Teilnehmer die geltenden Coronaregeln zu beachten.

Auf Euer kommen freut sich der Winzerkreis Oberrotweil

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

Suche Traktor
für Winzerbetrieb und Holzarbeiten.
Tel. 0172 1023 800

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944 - 36160 • www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

Suche Gartengrundstück zum Kauf
Garten-/Wald-/Wiesengrundstück od. Streuobstwiese o. Ä.
zum Kauf gesucht, auch größere Fläche, auch verwildert.
Zur Nutzung als Garten/Freizeitgrundstück.
Freue mich auf alle Angebote:
gartentraum2021@gmx.de / Tel. 0152 / 270 200 11

Markt in Achkarren
Dienstags von 16-18 Uhr bei der Kirche
Der Metzger kommt nach Achkarren
Christoph Zimmermann - Fleisch und Wurstspezialitäten

Wir suchen zum Sofortkauf:
Baugrundstück, Einfamilienhaus, Doppelhaus,
Reihenhaus, Mehrfamilienhaus oder Eigentumswohnung
SÜDBAU • Telefon 07681 - 20 92 886
info@suedbau-freiburg.de

Mode-Beraterin
in Vollzeit oder 80 % gesucht !

Bachenstraße 24
79241 Ihringen
info@lifestyle-fashion-store.de



Öffnungszeiten der Vogtsburger Gastronomie & Dorfläden

Achkarren • Bickensohl • Bischoffingen • Burkheim • Oberbergen • Oberrotweil • Schelingen

Die Öffnungsstrategie der Bundes- und Landesregierung ermöglicht die Wiedereröffnung der Gastronomiebetriebe bei einer Inzidenz unter 100.

Ein Besuch ist mit Vorlage eines **tagesaktuellen Tests (Nachweispflicht/kein Selbsttest)**, einem **Impfnachweis (2. Impfung liegt mind. 14 Tage zurück)** oder einem **Genesungsnachweis (Genesung liegt mind. 4 Wochen bis max. 6 Monate zurück)** möglich.

Für den Besuch der **Außengastronomie** ist **derzeit kein Nachweis** mehr notwendig, da die **Inzidenz** in unserem Landkreis an **5 aufeinander liegenden Tagen unter 35** lag.

Zur Eindämmung des Corona-Virus gelten weiterhin die infektionsschützenden Maßnahmen lt. aktueller Verordnung des Landes. Die aktuellen Inzidenzwerte finden Sie auf den Internetseiten des RKI sowie des Landratsamtes. Eine Übersicht der Testmöglichkeiten finden Sie unter www.vogtsburg.de.

Ort	Betrieb	Öffnungszeiten	Abhol-/ Lieferservice	Corona-Test vor Ort
Achkarren	Die Achkarrer Krone Tel. 07662 - 93130	Mo bis So & Feiertag 11.30 - 22 Uhr <u>Abhol-/Lieferzeiten:</u> Mo bis Sa 12 - 14 & 17 - 19 Uhr So/Feiertag 11 - 19.30 Uhr	Abhol- & Lieferservice	x
	Restaurant Vulkan- stüble Tel. 0170 - 3455468	Di bis Fr 17 - 21 Uhr Sa 15 - 21 Uhr, So 12 - 21 Uhr	Abholung	x
	Weinstube Probst Tel. 07662 - 329	Mo, Do, So 17 - 22 Uhr Fr & Sa 17 - 23 Uhr		
	Achkarrer Dorfladen Tel. 07662 - 9499462	Mo bis Fr 6.45 - 10.30 Uhr Sa bis So 7.30 - 10.30 Uhr	Abholung	
Bickensohl	Restaurant Rebstock Tel. 07662 - 5999930	Di bis Sa 17.30 - 22 Uhr So 12 - 14 & 17.30 - 22 Uhr		Nur für Hausgäste
	Weinkehr im Weingut Hauser-Bühler Tel. 07662 - 8280	Bis 25.07. Fr bis So ab 13 Uhr		
Bischoffingen	Köpfers Steinbuck Tel. 07662 - 9494650	Mo, Do bis Sa 17 - 22 Uhr Di (Hausmenü) 17 - 22 Uhr So 12 - 15 & 17 - 22 Uhr		
	Steinbuck Stube Tel. 07662 - 911210	Mi bis Sa 18 - 22 Uhr So/Feiertag 12 - 13.30 & 17.30 - 22 Uhr	Abholung,- Samstag & Sonntag wech- selnde Burger	
	Bischoffinger Dorflä- dele Tel. 07662 - 8322	Mo bis Sa 6.45 - 10.30 Uhr So 7.30 - 10 Uhr	Abholung	
	Strauße „Zum Trott- hisli“ Tel. 07662 - 226494	Mo, Di, Fr 17 - 22 Uhr Sa 15 - 22 Uhr So 11 - 22 Uhr		

Ort	Betrieb	Öffnungszeiten	Abhol-/ Lieferservice	Corona-Test vor Ort
Burkheim	Gasthaus zum Adler Tel. 07662 – 268 oder 0176 - 43207525	Do bis Mo 11.30 - 15 Uhr & 17 - 21 Uhr	Abholung	x
	Kreuz-Post Tel. 07662 - 90910	Täglich 12 - 14 & 17.30 - 22 Uhr (14 - 17.30 Uhr Vesperkarte und Kaffee & Kuchen; Küche bis 21 Uhr) <u>Abholzeiten:</u> Täglich 12 - 14 & 17.30 - 19 Uhr So 12 - 14 Uhr	Abholung	Schnell- test-zentrum auf dem Parkplatz
	Artcafé Angelique Eckstein Tel. 07662 - 936893	Mi bis Sa 10 - 17 Uhr	Abholung	
	Siebter Himmel Tel. 07662 - 949920	Di bis Sa 12 - 21 Uhr		
Oberbergen	Gasthof Rössle Tel. 07662 - 909090	Mi bis Fr 16 - 22 Uhr Sa/So/Feiertage 11.30 - 22 Uhr (Küche 11.30 - 15 Uhr & 16.30 - 20.30 Uhr)	Abholung	
	Weinstube Mondhalde Tel. 07662 - 9499002	Do & Fr 16 - 21 Uhr Sa & So/Feiertag 13 - 21 Uhr		
	Schwarzer Adler Tel. 07662 - 933010	Fr bis Di 18 - 23 Uhr Sa & So 12 - 15 & 18 - 23 Uhr		
	Kellerwirtschaft Tel. 07662 - 933080	Mi bis Sa 18 - 23 Uhr So 13 - 23 Uhr		
	Winzerhaus Rebstock Tel. 07662 - 933011	Mi bis So 12 - 23 Uhr		
	Vogelstraße Tel. 07662 - 80271	Mo, Do & Fr ab 17 Uhr Sa ab 13 Uhr, So & Feiertag ab 12 Uhr	Abholung	
Oberrotweil	Gasthaus Bären Tel. 07662 - 289	Mi & Do 12 - 14 und 16 - 21 Uhr Fr bis So/Feiertag 12 - 21 Uhr	Abholung, Lieferung nach Absprache	
	Gasthof Neun Linden Tel. 07662 – 80202 oder 0170 - 3012111	Fr bis Di 12 - 14 & 17 - 20 Uhr	Abholung	
	Gasthaus zum Kaiser- stuhl Tel. 07662 - 237	Di bis Sa 12 - 14 & 18 - 20 Uhr So 12 - 14 Uhr	Abholung	
	Bäckerei Liebenstein Tel. 07662 - 9492194	Mi bis Sa 6.45 - 11 Uhr So 7.30 - 10.30 Uhr	Abholung	
	Wein- und Vesperstu- be „Zur Küferei“ Zur Küferei Tel. 07662 - 947146	Fr bis So ab 17 Uhr	Abholung	
Schelingen	Köpfers Sonne Tel. 07662 - 276	Mo & Fr 17 - 23 Uhr So/Feiertag 12 - 23 Uhr		

Die Adressdaten entnehmen Sie bitte dem Flyer **VOGTSBURG GENIESSEN**.
Den Flyer finden Sie unter www.vogtsburg.de.

Ludwig Figlestahler

Bestattungsdienst

† Überführung / Abholung
† Aufgeben der Todesanzeige
† individuelle Betreuung

† Erledigung aller Formalitäten
† Organisation der Beerdigung
† Tag und Nacht erreichbar

Milchstr. 9, 79206 Breisach-Gündlingen, Tel.: 07668/902090, Mobil: 0170/2137708

bohn-reisen

Ihr Reisebüro am Kaiserstuhl



OPEN

Mo.-Fr. 10-12 und 15-17 Uhr
Mittwochnachmittag geschlossen

Weitere Termine nach telefonischer Vereinbarung

BUCHEN SIE WIEDER BEI UNS VOR ORT!

• Nimburger Straße 7 • 79356 Eichstetten •
• Telefon 0 76 63 / 94 26 44 • E-Mail: info@bohn-reisen.de •

- An unsere Anzeigenkunden -

**RUNDUM GUT BERATEN.
ANZEIGENPLANUNG VOR ORT.**

Rufen Sie einfach an. Gerne beraten wir Sie persönlich.

Verlagsbüro Rappenecker

Tel. 07633/ 93336-50 • Fax 07633/ 93336-59

E-Mail: primo@verlagsbuero-rappenecker.de

Im Quellengrund 5 • 79238 Ehrenkirchen



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Str. 45 • 78333 Stockach
www.primo-stockach.de

Geflügelverkauf, Mo., 21.06. und 09.08.21

9.10 Uhr Burkheim WG

9.20 Uhr Bischoffingen Rath.

9.35 Uhr Oberrotweil Marktpl.

9.50 Uhr Achkarren Kirche

Renchtalgeflügelhof Bieneck, Oberkirch, Tel. 07802/74 46

WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!

Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte



☎ 07741- 965858
www.reha-lift.com



denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!

DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!

Gärtnerei Bärmann

☘ Verschiedene Topfkräuter
z.B. Lavendel, Rosmarin, Thymian

☘ Rosenkohl-, Salat-, Spätkraut-
und weitere Gemüsesetzlinge



Öffnungszeiten:

Mo.- Sa. 8:00 - 12:00 Uhr, 14:00 - 18:00 Uhr

Sa. mittags geschlossen



Kirchgasse 27 · 79291 Meringen
Telefon 07668 / 219



Täglich frische Erdbeeren.

Jetzt zum Kaufen & Selbstpflücken.

Täglich von 8.00-20.00 h,
auch Samstag & Sonntag.

Auch Lambada zum Kaufen!



Harald Wochner · Meringen (Aussiedlerhof)
Wasenweiler Straße 1 · Tel. 07668-95 16 77
M. 0172 620 852 9 · www.wochner-landfrisch.de

BEREITS AB 16 JAHREN

MIT MOPEDSCHEIN*



Aixam

Weitere Modelle verfügbar
Elektro oder Diesel



*bei L6e Fahrzeugen

45
KM/H

Aixam Pro

Pritsche oder Van auch als Elektro
Mit großer Ladefläche



+ weitere Modelle auch ohne
Führerschein möglich



07644 - 92179-21 Fax: -20

www.aixam.de

Leichtmobile GmbH & Co. KG 79341 Kenzingen Tullastr. 6



Roland Weis
Steinmetz und Bildhauer

Kapellenstraße 5a
79235 Vogtsburg - Oberbergen
07662/949118 od. 01749483261
www.steinmetz-weis.de

Meisterbetrieb



www.nigrin-kuechen.de

Pfiffige Ideen , Sorgfalt und Qualität - alles aus einer Hand!



Vogtsburg-Oberrotweil
Hauptstraße & Mittelgasse
Telefon: 0 76 62 / 231
info@nigrin.net

Wir nehmen uns Zeit für Ihr Anliegen und beraten Sie gerne!

Immobilien
Vermietung | Verkauf | Bewertung

Stefan Weißhaar

☎ 07662 - 64 63
🏠 D-79235 Vogtsburg
Niederrotweil 46
✉ weisshaar@regiomakler.de

regiomakler.de
Ihr zuverlässiger Partner seit 1993



Getränkemarkt & Lieferservice

Getränkeland
Hunziker GbR

Hilde & Daniel Hunziker
Bürchleweg 2 · 79241 Ihringen



Baustelle? Na und!

**Umleitung
folgen!**

Betriebsferien!

Sa., 26.06.2021 bis

einschließlich Sa., 03.07.2021

ROHR- & KANALREINIGUNG
KRETZSCHMAR

Rohr- und Kanalsanierung

Abfluss verstopft?

Verstopfte Rohre in Küche, Bad und WC

Für Privathaushalte und Industrie

Breisach: 076 67 - 91 13 930

www.kretzschmar-abwassertechnik.de

24 h
Service

Schnelltest

für alle künftige Bauherren

B&M
entspannt finanzieren

Oliver Brand Edwin Müller
Wasenweilerstr. 32, 79241 Ihringen, Tel. 07668 / 9958141

www.entspannt-finanzieren.de

In jeder Hinsicht das Besondere
Wandgestaltung • Bodenbeläge • Fassaden
Lothar Kenk Malerbetrieb GmbH



Lothar Kenk Malerbetrieb

Schlossmattenstraße 9a • 79268 Bötzingen • Tel.: 07663 91 29303
Handy: 0176 32 41 51 69 • E-Mail: info@kenk-malerbetrieb.de

Immobilienbewertung?



Gerne unterstützen wir Sie.
Tel: **07720 - 85 83 90**
baum-immobilien.de
info@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

SKODA FABIA III

Jahreswagen

1.0 MPI AMBITION

EU-FZ. EZ 12/2020 | 3.000 KM

44 KW/60 PS | **HIGHLIGHTS:**

SITZHEIZUNG, KLIMAANLAGE,
LEDERLENKRAD, ISOFIX,
START/STOPP, UVM.

Verbrauch WLTP (komb.): 4,8/
100km | CO2-Em.: 108g/km

UVP: 15.654 EUR

NEU: 11.900 EUR

40
Jahre



AUTO WOLF

Im Brühl 1 | 79235 Vogtsburg-Schelingen
www.autowolf.com | info@autowolf.com

☎ Tel. 07662-6743